

CLARIFICATION No. 1

REFERENCE: ITB 18508-2021 Development of Long-Term Agreements for the supply of emergency and crisis relief items to expedite response to emergencies and crises in Latin America and The Caribbean regions.

Date: April 26th, 2021.

We notify all interested participants that we have received the following query on referred process.

Question 1:

“Would you be able to provide the expected usage for the term of the agreement or quantities of each item?”?

Answer to Question 1:

“It’s difficult to have an exact answer in regard to the expected usage during the term of the agreement because it will depend on the specific needs that arise in emergency or crises situations in the region during that period. However; **"Section 5a: Schedule of Requirements and Technical Specifications / Bill of Quantities"** provides a list of articles and the approximated amounts, which may serve as a rough estimate of the needs.”

Question 2:

Español: Si es posible extender la apertura de esta oferta por una semana más hasta el 4 de mayo del 2021.

English: It is possible to extend the opening of this offer for one more week until May 4, 2021.

Answer to Question 2:

Español: Se ha extendido el plazo de recepción de ofertas hasta el 5 de mayo 2021 a través de la Enmienda 1 al proceso ITB 18508-2021.



English: The deadline for receiving offers has been extended until May 5, 2021 through Amendment 1 to the ITB 18508-2021.

Question 3:

Español: Confirmar si esta licitación debemos participar en todos los renglones o si solo podemos participar en los renglones puntuales de los artículos que vende nuestra empresa.

English: Confirm if this tender we must participate in all lines or if we can only participate in specific lines of the items that our company sells.

Answer to Question 3:

Español: Favor remitirse al documento de IAL en la sección 3 “Bid Data Sheet”. Pag. 17.

English: Please refer to the ITB document in section 3 “Bid Data Sheet”. Pag. 17.

3	Submitting Bids for Parts or sub-parts of the Schedule of Requirements (partial bids)	Allowed. However, Bids must include minimum 70% of the items contained in the “representative list of relevant items” included section 5a below to be considered and accepted for evaluation.
---	---	---

Question 4:

Español: Donde tendría que colocar nuestro precio unitario y nuestro precio total.

English: where would I have to place our unit price and our total price.

Answer to Question 4:

Español: Precio unitario, Ex Works en columna E, precio total Ex Works por producto para las cantidades requeridas en columna F y precio total por producto para las cantidades requeridas en la columna H (que es F + G).

English: Unit price, Ex Works in column E, total price Ex Works per product for the quantities required in column F, and total price per product for the quantities required in column H (which is F + G).

End of Clarification No.1